

F UXZU\ fYf`VY]`I bZU``]b` ; f]a a Yb`gWk Yf`
j Yf`Yhnh` `8YhU]`g`ni f`? c``]g]cb

⊖` ; f]a a Yb`_Ua`Yg`ni`Y]bYa`gWk YfYb`I bZU``a]h`Y]bYa
F UXZU\ fYf`"Dc`]nY]`VYf]W hYh`ØVYf`J Yf`Yhni b[Yb`i bX
GUW`gW`UXYb"

8]Y`HfU[k Y]hY`Y]bYg`J Yf`_Y`f`gi bZU``g`]b
; f]a a Yb`

9]b`_Øfn`]W`]b` ; f]a a Yb`YfZUgghYf`J Yf`_Y`f`gi bZU``k]fZh`YfbYi h`Y]b
@]W`h`Ui Z`X]Y`G]W`Yf`Y]h]j cb`F UXZU\ fYfb`]a`GhfU»Ybj Yf`_Y`f`"5a
&+''&]'&\$&(ži a`W]fW`%(.`\$`I` \fž`YfY][bYh`g]W`Ub`XYf`
GhfU`gi bXYf`GhfU»Y`Y]b`I bZU``ž`XYf`Y]bYb`* &!`Å`f][Yb`F UXZU\ fYf`
gWk Yf`j Yf`Yhnh`i bX`X]Y`5i gk]f`_i b[Yb`Ui Z`X]Y`c`_U`Y
; Ya`Y]bgW`UZh`c`ZYb`VUfh"

„ VYfV`]W`_`ØVYf`XYb`I bZU``

8 Yf`VYhfc`ZYbY`F UXZU\ fYf`VYZ` \f`XYb`F UXk Y[`Ub`XYf`GhfU`gi bXYf`
GhfU»Yž`U`g`Yg`Ub`XYf`9]ba`ØbXi b[`ni`f`GhfU»Y`5a`J`cf`UbX`ni
Y]bYa`Ni`gUa`a`Ybg`hc»`a`]h`Y]bYa`D?`K`_`Ua`"8]Y`;`U`fYf]bž`Y]bY
`*!`Å`f][Y`;`fUi`ž`k`Uf`Ui`h`6Yf]W`hYb`Ui`Z`XYa`K`Y[`bUW`fYW`hg
UV[YVc[Ybž`U`g`X]Y`?`c``]g]cb`ghUhhZUbX``8Yf`F UXZU\ fYf`nc[`g]W`
Xi`fW`XYb`Ghi`fn`gWk YfY`J Yf`Yhni b[Yb`ni`ž`k`i`fXY`YXcW`b]W`h]b
@YVYbg[YZU`f`[YVfUW`hi bX`_`c`bb`h`ni`f`6Y`UbX`i b[`]b`XUg
?fUb`_Yb`Ui`g`6Ufha`Ubbg`U[Yb`[YVfUW`h`k`YfXYb"

GW`ÅXYb`i bX`?`cbgYei`YbnYb

8 i fW\`XYb`l bZU``Yb hghUbXYb`gck c\`Ub`XYa`D?K`U`g`Ui W\`Ub
XYa` : U\`ffUX`Yf\`YV`]W\`Y`GUW\`gW\`ÅXYb`ž`X]Y`Ui Z`Yhk U`%"&\$`\$`9i fc
[YgW\`Åhnh`k`YfXYb``8]YgY`NU\`Yb`fYZY`_h]YfYb`b]W\`h`bi`f`X]Y
k`]fhgW\`UZh`]W\`Yb`?cghYb`Y]bYg`gc`W\`Yb`J`cfZU``gž`gcbXYfb`Ui W\`X]Y
k`Y]hfY]W\`YbXYb` : c`[Yb`ZØf`X]Y`6YhfcZZYbYb`i`bX`X]Y
; Ya`Y]bgW\`UZh`"

8]Y`6YXYi hi b[`XYf`J Yf`_Y`f`gg]W\`Yf`Y]h

I bZÅ``Y`k`]Y`X]YgYf`i`bhYfghfY]W\`Yb`X]Y`8f]b[`]W\`_Y]hž`X]Y
G]W\`Yf`Y]hgj`cf`_Y`fi`b[Yb`i`bX`XUg`6Yk`i`gghgY]b`ZØf`X]Y`F`]g]_Yb`]a
GhfU»Ybj`Yf`_Y`f`ni`Yf`_Y`fi`b[Yb`i`bX`XUg`6Yk`i`gghgY]b`ZØf`X]Y`F`]g]_Yb`]a
[YZÅ`f`XYhž`XU`g]Y`]a`Ni`gUa`a`Ybghc`»`a`]h`Y]bYa` : U\`fnYi`[`k`]Y
XYa`D?K`]a`BUW\`hY]`g]bX``8]Y`c`_U`Y`; Ya`Y]bgW\`UZh`_ØbbhY`j`cb
gcf[ZÅ`h][Yb` , VYf`Y[i`b[Yb`ni`f`J`Yf`_Y`f`gg]W\`Yf`Y]hi`bX
a`Ø[`]W\`Yfk`Y]gY`Xi`fW\`[YZØ`f`hYb`A`U»bU\`a`Yb`ni`f`J`Yf`VYggYfi`b[
XYf`GhfU»Ybj`Yf`_Y`f`h]ggY`dfcZ]h]YfYb`"

5 i gV`]W`_`Ui Z`ni`_ØbZh][`Y`A`U»`bU\`a`Yb

9g`]gh`Yb`hgW\`Y]XYbXž`XUgg`gck c\`6Y\`ØfXYb`U`g`Ui W\`6Øf[Yf`g]W\`
U`_h]j`Ub`XYf`8]g`_i`gg]cb`ØVYf`J`Yf`_Y`f`gg]W\`Yf`Y]h`VYhY`]][Yb``8]Yg
ØbbhY`Xi`fW\``Zcfa`Uh]cbg`_Ua`dU[bYb`cXYf`X]Y`J`Yf`VYggYfi`b[
XYf`_`ZfUghfi`_hi`f`ZØf`F`UXZU\`fYf`i`bX` : i`»[`Åb[Yf`[YgW\`Y\`Yb``8]Y
F`Y`Y`Ubn`gc`W\`Yf`A`U»bU\`a`Yb`Yf`\`Ø`h`g]W\`ž`k`Yb`b`a`Ub`]b`6YhfUW\`h
n]Y\`hž`XUgg`J`Yf`_Y`f`gi`bZÅ``Y`b]W\`h`bi`f`9]bnY`dYfgcbYb`VYhfYZZYbž
gcbXYfb`Ui W\` : Ua`]Yb`i`bX`XUg`gc]n]U`Y` ; YZØ[Y`XYf` ; Ya`Y]bXY
]bg[YgUa`h`"

: Un` : Un]h

8Yf`J`cfZU``]b` ; f]a`a`Yb`]gh`Y]b`K`YW`_fi`Z`ZØf`U``Y
J`Yf`_Y`f`ghY`]bY\`a`Yf``9g`]ghj`cb`[fi`bX`Y[YbXYf`6YXYi`hi`b[ž`XUg
6Yk`i`gghgY]b`ZØf`g]W\`Yf`Y`DfU`_h]_Yb`]a`GhfU»Ybj`Yf`_Y`f`ni
gW\`ÅfZYb`i`bX`g]W\`Yf`ni`ghY``Yb`ž`XUgg`gc`W\`Y`I`bZÅ``Y`]b`XYf`Ni`_i`bZh
a`]b]a`]Yfh`k`YfXYb`_ØbbYb``8]Y`J`Yf`Yhni`b[Yb`Y]bYg`9]bnY`bYb
\UVYb`cZh]h]YZ[fY]ZYbXY`5i`gk`]f`_i`b[Yb`Ui`Z`X]Y`[UbnY

; Ya Y]bgW\UZh'i bX`YfZcfXYfb`XU\Yf`Y]bY`_c``Y_hj] Y`5bghfYb[i b[
ni f`J YfVYggYfi b[`XYf`G]W\Yf\Y]h`Ui Zi bgYfYb`GhfU»Yb"

·`B5;

8YhU]`g

6Ygi W\Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`b!U["XY